

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	166667388	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
17.11.2008 00:00 -	Conseil d'administration	Conseil d'administration
19.11.2008 00:00	Ottawa Ontario	

## CALCUL FORFAITAIRE

INDEMNITÉS KM				
Date	Cat.	Montant Sté	km/Nbre	Mnt remboursement en CAD
17.11.08	Voit Km-B	0.45	225	101.25
19.11.08	Voit Km-B	0.45	225	101.25
Total indemnités trajet ds CAD				202.50
Mnts totaux Calcul forfaitaire en CAD				202.50

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDIs	Mnt en	CAD
17.11.08	001	Frais internet	J1	14.65	
17.11.08	003	Stationnement	J5	27.00	
17.11.08	006	Repas de travail	KJ	100.14	
18.11.08	004	Stationnement	J5	27.00	
18.11.08	007	Repas (avec un re	KJ	56.00	
19.11.08	002	Frais internet	J1	14.65	
19.11.08	005	Hôtel (chambre)/Ap	JB	359.34	
19.11.08	008	Stationnement	J5	17.00	
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					615.78

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	818.28
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	818.28
818.28 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 166667388

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
001 Frais internet Sur facture de l'hôtel	14.65	CAD		CA	ON
003 Stationnement Sur facture de l'hôtel	27.00	CAD		CA	ON
006 Repas de travail Description Participant : Rémi Racine (membre du C.A.)	100.14	CAD		CA	ON
004 Stationnement Sur facture de l'hôtel	27.00	CAD		CA	ON
002 Frais internet Sur facture de l'hôtel	14.65	CAD		CA	ON
005 Hôtel (chambre)/ Lieu Catégorie/Prestat.	359.34	CAD	2	CA	ON
	Ottawa				
	Chaîne hôtelière Fairmont Hotel				

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES TRAJET

Date	Cat. véhic.	Classe véhic.	Total km	Passagers
17.11.08	Voiture	Toutes classes véhic	225	
	Lieu dép.	Montréal		
	Arriv.	Ottawa		
19.11.08	Voiture	Toutes classes véhic	225	
	Lieu dép.	Ottawa		
	Arriv.	Montréal		

## SIGNATURES

Requérant : \_\_\_\_\_ Autorisation (signature) : \_\_\_\_\_  
 (Lettres moulées) : \_\_\_\_\_  
 Date : \_\_\_\_\_ Date : \_\_\_\_\_

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 166667764

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/localité/Pays	Activité
04.12.2008 00:00 -	Rencontre d'affaires	Réunions d'affaires
04.12.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDIs	Mnt en	CAD
04.12.08	001	Taxi/Navette	KQ		10.00
04.12.08	002	Repas de travail	KJ		134.50
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					144.50

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	144.50
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	144.50
144.50 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Taxi/Navette	10.00	CAD	CA	QC
002 Repas de travail	134.50	CAD	CA	QC
Description	Rencontre d'affaires			
Participant :				

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 671

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
02.04.2008 00:00 -	Repas de travail	Divers
02.04.2008 00:01	Montreal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N° J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
02.04.08	001	Repas (avec un re	KJ		43.20
02.04.08	002	Taxi/Navette	KQ		8.00
02.04.08	003	Taxi/Navette	KQ		9.00
<b>Mnt rembours. justif. individuel de CAD</b>					<b>60.20</b>

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	60.20
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	60.20
60.20 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520311

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Lunch de travail avec Bertrand Emond au restaurant Dinh-Lee					
001 Repas (avec un	43.20	CAD	CA	QC	
002 Taxi/Navette	8.00	CAD	CA	QC	
003 Taxi/Navette	9.00	CAD	CA	QC	

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

1902

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	888	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
31.03.2008 00:00 -	Taxi	Divers
31.03.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
04.04.08	002	Taxi/Navette	KQ		15.00
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					15.00

## COÛTS TOTIAUX

Mnt remboursement en CAD	15.00
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	15.00
15.00 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Repas de travail avec Yvan Asselin et Édith Brosseau au House of Jazz			
002 Taxi/Navette	15.00 CAD	CA	QC

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	901	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
07.04.2008 00:00 -	Audiences CRIC	Divers
08.04.2008 00:00	Ottawa Ontario	

## CALCUL FORFAITAIRE

INDEMNITÉS KM				
Date	Cat.	Montant Sté	km/Nbre	Mnt remboursement en CAD
07.04.08	Voit Km-B	0.40	200	80.00
08.04.08	Voit Km-B	0.40	200	80.00
Total indemnités trajet ds CAD				160.00
Mnts totaux Calcul forfaitaire en CAD				160.00

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
07.04.08	002	Repas de travail	KJ	110.69	
07.04.08	003	Repas (avec un re	KJ	37.63	
08.04.08	001	Hôtel (chambre)/Ap	J4	262.95	
08.04.08	004	Stationnement	J4	12.00	
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					423.27

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	583.27
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	583.27
583.27 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Fays	Région
002 Repas de travail	110.69	CAD		CA	ON
Description	Repas de travail				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 901

Anne-Marie Migneault et Robert Filon au Hys Steakhouse				
003 Repas (avec un	37.63	CAD	CA	QC
001 Hôtel (chambre)/ Lieu Catégorie/Prestat.	262.95	CAD	1 CA	QC
Lac Leamy Chaîne hôtelière Hilton Hotels Corp.				
004 Stationnement	12.00	CAD	CA	QC

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES TRAJET

Date	Cat. véhic.	Classe véhic.	Total km	Passagers
07.04.08	Voiture	Toutes classes véhic	200	
	Lieu dép.	Résidence		
	Arriv.	Ottawa		
08.04.08	Voiture	Toutes classes véhic	200	
	Lieu dép.	Ottawa		
	Arriv.	Résidence		

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	1640	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
14.04.2008 19:55 -	C.A. TV5 Monde	Réunions d affaires
20.04.2008 12:00	Paris France	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt	Dev.	Taux	Mnt en CAD
14.04.08	001	Taxi/Navette	KQ				32.00
14.04.08	021	Frais internet	FO	12.00	EUR	1.65370	19.84
15.04.08	002	Taxi/Navette	FO	58.00	EUR	1.65370	95.91
15.04.08	003	Taxi/Navette	FO	10.00	EUR	1.65370	16.54
15.04.08	004	Taxi/Navette	FO	7.00	EUR	1.65370	11.58
15.04.08	005	Taxi/Navette	FO	8.00	EUR	1.65370	13.23
16.04.08	006	Taxi/Navette	FO	11.00	EUR	1.65370	18.19
16.04.08	007	Taxi/Navette	FO	7.00	EUR	1.65370	11.58
16.04.08	008	Taxi/Navette	FO	12.00	EUR	1.65370	19.84
16.04.08	016	Repas (avec un re	FO	25.00	EUR	1.65370	41.34
16.04.08	017	Repas de travail	FO	110.00	EUR	1.65370	181.91
17.04.08	009	Taxi/Navette	FO	7.00	EUR	1.65370	11.58
17.04.08	010	Taxi/Navette	FO	9.00	EUR	1.65370	14.88
17.04.08	011	Taxi/Navette	FO	11.00	EUR	1.65370	18.19
17.04.08	018	Repas (avec un re	FO	53.75	EUR	1.65370	88.89
18.04.08	012	Taxi/Navette	FO	9.00	EUR	1.65370	14.88
18.04.08	013	Taxi/Navette	FO	10.00	EUR	1.65370	16.54
18.04.08	014	Taxi/Navette	FO	14.00	EUR	1.65370	23.15
18.04.08	019	Repas (avec un re	FO	8.50	EUR	1.65370	14.06
20.04.08	015	Taxi/Navette	FO	56.00	EUR	1.65370	92.61
20.04.08	020	Hôtel (chambre) /Ap	FO	675.00	EUR	1.65370	1,116.25
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD							1,872.99

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	1,872.99
--------------------------	----------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	1,872.99
1,872.99 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	PaysRégion
001 Taxi/Navette	32.00	CAD		CA QC

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 1640

021 Frais internet carte Wifi 2heures à l hôtel	12.00	EUR	FR	PA
002 Taxi/Navette	58.00	EUR	FR	PA
003 Taxi/Navette	10.00	EUR	FR	PA
004 Taxi/Navette	7.00	EUR	FR	PA
005 Taxi/Navette	8.00	EUR	FR	PA
006 Taxi/Navette	11.00	EUR	FR	PA
007 Taxi/Navette	7.00	EUR	FR	PA
008 Taxi/Navette	12.00	EUR	FR	PA
016 Repas (avec un	25.00	EUR	FR	PA
017 Repas de travail Description Repas au La Droogue	110.00	EUR	FR	PA
009 Taxi/Navette	7.00	EUR	FR	PA
010 Taxi/Navette	9.00	EUR	FR	PA
011 Taxi/Navette	11.00	EUR	FR	PA
018 Repas (avec un	53.75	EUR	FR	PA
012 Taxi/Navette	9.00	EUR	FR	PA
013 Taxi/Navette	10.00	EUR	FR	PA
014 Taxi/Navette	14.00	EUR	FR	PA
019 Repas (avec un	8.50	EUR	FR	PA
015 Taxi/Navette	56.00	EUR	FR	PA

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	1640	

020 Hôtel (chambre) / Lieu	675.00 EUR	5 FR	PA
Catégorie/Prestat.	Paris Chaîne hôtelière Best Western		

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	2186	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
22.04.2008 14:15 -	Rencontre du CSD	Réunions d'affaires
24.04.2008 15:30	Toronto Ontario	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
22.04.08	002	Taxi/Navette	KG		10.00
22.04.08	003	Repas de travail	KJ		88.44
22.04.08	009	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	33.86
22.04.08	010	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	345.78
23.04.08	007	Repas de travail	KJ		133.96
23.04.08	008	Repas (avec un re	KJ		6.78
24.04.08	001	Stationnement	J4		48.00
24.04.08	004	Avion payé eé-int	J1		89.18
24.04.08	005	Hôtel (chambre)/Ap	JB		359.34
24.04.08	006	Frais internet	J1		9.95
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					745.65

## CÔÛTS ICI AUX

Mnt remboursement en CAD	745.65
--------------------------	--------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	745.65
payé par entreprise	379.64
Total frais de déplac. en CAD	1,125.29

## AFFECTATION DES CÔÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	745.65
745.65 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
003 Repas de travail	88.44	CAD		CA	ON
Description	Repas de travail				
Guyline Bergeron					
009 Avion payé SRC-	33.86	CAD	1	CA	ON
Catégorie/Prestat.	Compagnie aérienne Porter Airlines				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	2186	

010 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	345.78 CAD Compagnie aérienne Porter Airlines	1 CA	ON
007 Repas de travail Description	133.96 CAD Repas de travail Benoit Quenneville (directeur Ontario) Manon Côté (chef des communications) Carle Swanston (chef services techniques) Alain Dorion (chef Information) Sonia Boisvert (ches des émissions)	CA	ON
004 Avion payé eé-i Catégorie/Prestat.	89.18 CAD Compagnie aérienne Porter Airlines Pénalité pour changement du vol de retour. Payé à l'aéroport	CA	ON
005 Hôtel (chambre) / Lieu Catégorie/Prestat.	359.34 CAD Toronto Chaîne hôtelière Intercontinental	2 CA	ON

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	2459	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
30.04.2008 00:00 -	Repas de travail	Divers
30.04.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDIs	Mnt en	CAD
30.04.08	001	Repas de travail	KJ		37.33
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					37.33

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	37.33
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	37.33
37.33 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	37.33	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Participants				

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	4737	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
23.05.2008 12:00 -	Lunch de travail	Réunions d affaires
23.05.2008 13:00	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
23.05.08	001	Repas de travail	KJ		44.30
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					44.30

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	44.30
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	44.30
44.30 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	44.30	CAD	CA	QC
Description	Lunch de travail			
Avec Louise Sénécal	au Petit Italien			

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	6244	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
06.06.2008 12:00 -	Repas de travail	Réunions d'affaires
06.06.2008 13:30	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
06.06.08	001	Repas de travail	KJ		57.67
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					57.67

## COÛTS TOTaux

Mnt remboursement en CAD	57.67
--------------------------	-------

## AFFECTION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	57.67
57.67 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	57.67	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail Chez Maiko Sushi avec Louise Lantagne			

## SIGNAIURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SVIVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	7516	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
16.06.2008 00:00 -	CA et EHD	Réunions d'affaires
18.06.2008 00:00	Ottawa Ontario	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis		Mnt en	CAD
16.06.08	002	Repas de travail	KJ			37.61
16.06.08	004	Repas (avec un re	KJ			28.30
16.06.08	005	Repas (avec un re	KJ			28.41
16.06.08	006	Hôtel (chambre)/Ap	JB			494.94
17.06.08	003	Repas (avec un re	KJ			44.77
18.06.08	001	Taxi/Navette	KQ			28.00
18.06.08	007	Train payé SRC-Ne	JO	payé par entreprise		106.42
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD						662.03

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	662.03
--------------------------	--------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	662.03
payé par entreprise	106.42
<b>Total frais de déplac. en CAD</b>	<b>768.45</b>

## AFFECTION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	662.03
662.03 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
002 Repas de travail Description Alain Saulnier	37.61	CAD		CA	QC
004 Repas (avec un sur facture de l'hôtel	28.30	CAD		CA	ON
005 Repas (avec un sur facture de l'hôtel	28.41	CAD		CA	ON

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	7516	

006 Hôtel(chambre)/ Lieu	494.94 CAD	2 CA	CN
Catégorie/Prestat.	Ottawa Chaîne hôtelière Fairmont Hotel		

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	7518	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
25.06.2008 00:00 -	Repas de travail	Réunions d affaires
25.06.2008 00:01	Montreal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
25.06.08	001	Repas de travail	KJ		82.72
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					82.72

## COÛTS TOTAUx

Mnt remboursement en CAD	82.72
--------------------------	-------

## AFFECTION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	82.72
82.72 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	82.72	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Gylaine Bergeron				

## SIGNATURES

Requérant : _____	Autorisation (signature) : _____
	(Lettres moulées) : _____
Date : _____	Date : _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom **SVLVAIN LAFRANCE** CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl **7776**

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
26.06.2008 00:00 -	Repas de travail	Réunions d'affaires
26.06.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDIs	Mnt en	CAD
26.06.08	001	Repas de travail	KJ		92.49
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					92.49

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	92.49
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	92.49
92.49 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	92.49	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Geneviève Rossier				

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	8154	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
02.07.2008 00:00 -	Repas d'affaires	Réunions d'affaires
02.07.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDig	Mnt en	CAD
02.07.08	001	Repas de travail	KJ		235.44
02.07.08	002	Taxi/Navette	KQ		10.00
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					245.44

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	245.44
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	245.44
245.44 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	235.44	CAD	CA	QC
Description	Repas d'affaires			
Louise Lantagne et	deux participants externes			

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 11155

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
09.07.2008 00:00 -	Repas de travail	Divers
09.07.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
09.07.08	002	Repas de travail	KJ		94.68
10.07.08	001	Repas de travail	KJ		23.70
10.07.08	005	Repas de travail	KJ		87.49
22.07.08	003	Repas de travail	KJ		36.92
06.08.08	004	Repas de travail	KJ		131.78
12.08.08	006	Repas de travail	KJ		42.85
13.08.08	007	Repas de travail	KJ		106.67
13.08.08	010	Taxi/Navette	KQ		8.00
13.08.08	011	Taxi/Navette	KQ		9.00
14.08.08	008	Repas de travail	KJ		58.75
18.08.08	009	Repas de travail	KJ		122.00
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					721.84

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	721.84
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	721.84
721.84 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Repas de travail et taxis entre la période du 9 juillet au 18 août 2008.

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
002 Repas de travail	94.68	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
001 Repas de travail	23.70	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Alain Saulnier				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	11155	

005 Repas de travail	87.49 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail Louise Lantagne, Dominique Chaloult, Isabelle Albert		
003 Repas de travail	36.92 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail Michel Gagné (directeur CBJ)		
004 Repas de travail	131.78 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail Louise Lantagne et Dominique Chaloult		
006 Repas de travail	42.85 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail		
007 Repas de travail	106.67 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail Guylaine Bergeron		
010 Taxi/Navette	8.00 CAD	CA	QC
011 Taxi/Navette	9.00 CAD	CA	QC
008 Repas de travail	58.75 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail		
009 Repas de travail	122.00 CAD	CA	QC
Description	Repas de travail Yvan Asselin, Édith Brosseau, Réjean Lafrance		

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	11611	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
19.07.2008 16:00 -	Rencontre avec cadres Qu	Réunions d'affaires
21.07.2008 12:00	Québec	Québec

## CALCUL FORFAITAIRE

INDEMNITÉS KM				
Date	Cat.	Montant Sté	km/Nbre	Mnt remboursement en CAD
19.07.08	Voit Km-B	0.40	500	200.00
Total indemnités trajet ds CAD				200.00
Mnts totaux Calcul forfaitaire en CAD				200.00

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDIs	Mnt en	CAD
19.07.08	001	Hôtel (chambre) /Ap	J4	346.46	
19.07.08	002	Stationnement	J4	31.00	
20.07.08	003	Stationnement	J4	31.00	
20.07.08	004	Repas (avec un re	KJ	9.60	
20.07.08	005	Repas (avec un re	KJ	24.19	
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					442.25

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	642.25
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	642.25
642.25 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
001 Hôtel (chambre) / Lieu	346.46	CAD	2	CA	QC
Catégorie/Érestat.	Chaîne hôtelière Fairmont Hotel				
Arrivée 19 juillet, départ 21 juillet					

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	11611	

002 Stationnement 19 juillet - Service de valet	31.00 CAD	CA	QC
003 Stationnement 20 juillet - Service de valet	31.00 CAD	CA	QC
004 Repas (avec un 20 juillet	9.60 CAD	CA	QC
005 Repas (avec un 20 juillet	24.19 CAD	CA	QC

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES TRAJET

Date	Cat. véhic.	Classe véhic.	Total km	Passagers
19.07.08	Voiture	Toutes classes véhic	500	
	Lieu dép.	Montréal		
	Arriv.	Québec		
Aller-retour				

## SIGNATURES

Requérant : _____	Autorisation (signature) : _____
	(Lettres moulées) : _____
Date : _____	Date : _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	12308	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
04.09.2008 00:00 -	Repas de travail et taxi	Divers
04.09.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
04.09.08	001	Repas de travail	KJ		97.06
04.09.08	002	Taxi/Navette	KQ		10.00
05.09.08	003	Repas de travail	KJ		34.55
08.09.08	004	Repas de travail	KJ		96.20
08.09.08	005	Taxi/Navette	KQ		12.00
08.09.08	006	Taxi/Navette	KQ		12.00
<b>Mnt rembours. justif. individuel ds CAD</b>					<b>261.81</b>

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	261.81
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	261.81
261.81 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail Description	97.06	CAD	CA	QC
	Repas de travail			
002 Taxi/Navette	10.00	CAD	CA	QC
003 Repas de travail Description	34.55	CAD	CA	QC
	Repas de travail			
004 Repas de travail Description	96.20	CAD	CA	QC
	Repas de travail Yvan Asselin et Edith Brosseau			
005 Taxi/Navette	12.00	CAD	CA	QC

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	12308	

006 Taxi/Navette		12.00	CAD	CA	QC
------------------	--	-------	-----	----	----

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	12926	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
13.09.2008 00:00 -	Frais divers	Divers
13.09.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDia	Mnt en	CAD
13.09.08	001	Stationnement	J4		10.00
14.09.08	002	Taxi/Navette	KQ		15.00
14.09.08	003	Taxi/Navette	KQ		15.00
15.09.08	004	Repas de travail	KJ		106.96
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					146.96

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	146.96
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	146.96
146.96 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Stationnement	10.00	CAD	CA	QC
Enregistrement capsule pour Gala des gémeaux à la Place des arts				
002 Taxi/Navette	15.00	CAD	CA	QC
Gala des prix Gémeaux				
003 Taxi/Navette	15.00	CAD	CA	QC
Gala des prix des Gémeaux				
004 Repas de travail	106.96	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Avec Yvan Asselin et Edith Brosseau				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

---

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	12926	

---

**SIGNATURES**

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	13404	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
17.09.2008 00:00 -	Repas de travail	Réunions d'affaires
17.09.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
17.09.08	001	Repas de travail	KJ		44.44
<b>Mnt rembours. justif. individuel ds CAD</b>					<b>44.44</b>

## COÛTS TOTaux

<b>Mnt remboursement en CAD</b>	<b>44.44</b>
---------------------------------	--------------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	44.44
44.44 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	44.44	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Édith Brosseau				
Yvan Asselin				

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 14211

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
29.09.2008 10:35 -	Rencontre de l'EHD	Réunions d'affaires
30.09.2008 17:20	Toronto Ontario	

## CALCUL FORFAITAIRE

INDEMNITÉS KM				
Date	Cat.	Montant Sté	km/Nbre	Mnt remboursement en CAD
29.09.08	Voit Km-B	0.45	25	11.25
30.09.08	Voit Km-B	0.45	25	11.25
Total indemnités trajet ds CAD				22.50
Mnts totaux Calcul forfaitaire en CAD				22.50

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
29.09.08	002	Taxi/Navette	KG		10.00
29.09.08	004	Frais internet	J1		9.95
29.09.08	005	Hôtel (chambre)/Ap	JB		179.67
29.09.08	006	Repas de travail	KJ		92.08
29.09.08	007	Taxi/Navette	KG		10.00
29.09.08	008	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	430.88
29.09.08	009	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	16.93
30.09.08	001	Stationnement	J4		36.00
30.09.08	003	Taxi/Navette	KG		10.00
30.09.08	010	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	38.16
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					347.70

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	370.20
--------------------------	--------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	370.20
payé par entreprise	485.97
Total frais de déplac. en CAD	856.17

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 14211

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	370.20
370.20 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFIICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
004 Frais internet sur la facture de l'hôtel	9.95	CAD		CA	ON
005 Hôtel (chambre)/Lieu Catégorie/Prestat.	179.67	CAD	1	CA	ON
	Toronto Chaîne hôtelière Intercontinental				
006 Repas de travail Description Participant : Ray Carnovale	92.08	CAD		CA	ON
	Repas de travail				
008 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	430.88	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Porter Airlines				
009 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	16.93	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Porter Airlines				
010 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	38.16	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Porter Airlines				

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES TRAJET

Date	Cat. véhic.	Classe véhic.	Total km	Passagers
29.09.08	Voiture	Toutes classes véhic	25	
	Lieu dép.	Résidence		
	Arriv.	Aéroport		
30.09.08	Voiture	Toutes classes véhic	25	
	Lieu dép.	Aéroport		
	Arriv.	Résidence		

## SIGNATURES

Requérant: \_\_\_\_\_ Autorisation (signature): \_\_\_\_\_  
 (Lettres moulées): \_\_\_\_\_  
 Date: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	14080	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
21.09.2008 00:00 -	Rencontre du Conseil d'	Conseil d'administration
24.09.2008 00:00	Charlottetown Ile-du-Prince-Édouard	

## CALCUL FORFAITAIRE

INDEMNITÉS KM				
Date	Cat.	Montant Sté	km/Nbre	Mnt remboursement en CAD
21.09.08	Voit Km-B	0.45	25	11.25
24.09.08	Voit Km-B	0.45	25	11.25
Total indemnités trajet ds CAD				22.50
Mnts totaux Calcul forfaitaire en CAD				22.50

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDIs	Mnt en	CAD
21.09.08	001	Hôtel (chambre) /Ap	J3		790.26
21.09.08	009	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	528.24
22.09.08	002	Repas (avec un re	KJ		23.52
22.09.08	007	Repas de travail	KJ		101.20
22.09.08	008	Repas (avec un re	KJ		29.82
22.09.08	010	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	783.47
23.09.08	003	Repas de travail	KJ		44.09
23.09.08	005	Taxi/Navette	KG		8.00
24.09.08	004	Repas (avec un re	KJ		26.18
24.09.08	006	Stationnement	J4		54.00
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					1,077.07

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	1,099.57
--------------------------	----------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	1,099.57
payé par entreprise	1,311.71
<b>Total frais de déplac. en CAD</b>	<b>2,411.28</b>

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SVL VAIN LA FRANCE CEC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 14080

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	1,099.57
1.099.57 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
001 Hôtel (chambre) / Lieu Catégorie/Prestat.	790.26	CAD	3	CA	PE
	Charlottetown Chaîne hôtelière Delta Hotels				
009 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	528.24	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Air Canada				
002 Repas (avec un sur facture de l'hôtel	23.52	CAD		CA	PE
007 Repas de travail Description Michel Tremblay	101.20	CAD		CA	PE
	Repas de travail				
010 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	783.47	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Air Canada				
003 Repas de travail Description Richard Stursberg sur la facture de l'hôtel	44.09	CAD		CA	PE
	Repas de travail				
004 Repas (avec un Sur la facture de l'hôtel	26.18	CAD		CA	PE
006 Stationnement aéroport	54.00	CAD		CA	QC

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES TRAJET

Date	Cat. véhic.	Classe véhic.	Total km	Passagers
21.09.08	Voiture	Toutes classes véhic	25	
	Lieu dép.	Résidence		
	Arriv.	Aéroport		
24.09.08	Voiture	Toutes classes véhic	25	
	Lieu dép.	Aéroport		
	Arriv.	Résidence		

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

---

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	14080	

---

SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 19541

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
15.10.2008 00:00 -	Repas de travail et Repa	Réunions d'affaires
15.10.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
15.10.08	001	Repas de travail	KJ		359.15
15.10.08	002	Repas de travail	KJ		126.62
15.10.08	003	Taxi/Navette	KQ		9.00
15.10.08	004	Taxi/Navette	KQ		8.00
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					502.77

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	502.77
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	502.77
502.77 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Soirée électorale

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	359.15	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail le 14 octobre - soirée électorale			
Participants :	Edith Brosseau, Louis Lalande, Louise Lantagne, Jean François Rioux, Guylaine Bergeron			
002 Repas de travail	126.62	CAD	CA	QC
Description	Repas d'affaires			
Participants :				

26.05.2009

DÉMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

---

Nom	SVT VAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	15521	

---

**SIGNATURES**

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYIVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 15770

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
16.10.2008 00:00 -	CA ARTe et Sommet de la	Réunions d'affaires
18.10.2008 00:00	Québec	Québec

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
16.10.08	001	Repas (avec un re	KJ		34.88
16.10.08	003	Taxi/Navette	KQ		35.00
16.10.08	006	Taxi/Navette	KQ		47.00
16.10.08	008	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	794.46
17.10.08	002	Taxi/Navette	KQ		12.00
17.10.08	004	Taxi/Navette	KQ		10.00
17.10.08	005	Taxi/Navette	KQ		12.00
18.10.08	007	Hôtel (chambre)/Ap	J4		732.44
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					883.32

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	883.32
--------------------------	--------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	883.32
payé par entreprise	794.46
Total frais de déplac. en CAD	1,677.78

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	883.32
883.32 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

M. Lafrance est parti d'Ottawa vers Québec.  
 Coût de l'avion : 794,46 \$

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
008 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	794.46	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Air Canada				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	15770	

007 Hôtel (chambre)/ Lieu	732.44 CAD	2 CA	QC
Catégorie/Prestat. Hôtel Dominion 1912	Québec Chaîne hôtelière Autre		

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	15378	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
14.10.2008 00:00 -	Repas de travail	Réunions d'affaires
14.10.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
14.10.08	001	Repas de travail	KJ		84.81
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					84.81

## COÛTS TOTaux

Mnt remboursement en CAD	84.81
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	84.81
84.81 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	84.81	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Participants	: Louise Lantagne, Guylaine Bergeron, Sylvain Lafrance			

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 15372

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
06.10.2008 17:25 -	Rencontre PBI (Public Br	Réunions d affaires
12.10.2008 14:40	Paris et Arles France	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt	Dev.	Taux	p C	Mnt en CAD
06.10.08	016	Taxi/Navette	KQ					32.00
06.10.08	023	Avion payé SRC-Ne	J0				X	4,794.78
06.10.08	024	Avion payé SRC-Ne	J0				X	93.00
07.10.08	013	Taxi/Navette	J0	52.00	EUR	1.53030		79.58
07.10.08	022	Repas (avec un re	J0	4.20	EUR	1.60490		6.74
08.10.08	014	Taxi/Navette	J0	14.00	EUR	1.54450		21.62
08.10.08	015	Taxi/Navette	J0	15.00	EUR	1.54450		23.17
08.10.08	018	Repas (avec un re	J0	33.20	EUR	1.60490		53.28
08.10.08	021	Repas (avec un re	J0	16.50	EUR	1.60490		26.48
09.10.08	001	Hôtel (chambre)/Ap	J0	382.00	EUR	1.52390		582.13
09.10.08	002	Frais internet	J0	12.00	EUR	1.57250		18.87
09.10.08	003	Télécom. (tél. & t	J0	1.00	EUR	1.57250		1.57
09.10.08	007	Taxi/Navette	J0	20.00	EUR	1.57250		31.45
09.10.08	020	Repas (avec un re	J0	10.40	EUR	1.60490		16.69
10.10.08	004	Hôtel (chambre)/Ap	J0	18.92	EUR	1.60490		30.36
10.10.08	006	Taxi/Navette	J0	10.00	EUR	1.52390		15.24
10.10.08	008	Taxi/Navette	J0	8.00	EUR	1.60490		12.84
10.10.08	009	Taxi/Navette	J0	6.70	EUR	1.60490		10.75
10.10.08	019	Repas (avec un re	J0	37.00	EUR	1.60490		59.38
10.10.08	025	Train payé SRC-Ne	J0				X	320.00
10.10.08	026	Train payé SRC-Ne	J0				X	320.00
10.10.08	027	Train payé SRC-Ne	J0				X	568.95
11.10.08	010	Taxi/Navette	J0	9.00	EUR	1.60490		14.44
12.10.08	005	Hôtel (chambre)/Ap	J0	432.00	EUR	1.60490		693.32
12.10.08	011	Taxi/Navette	J0	11.00	EUR	1.60490		17.65
12.10.08	012	Taxi/Navette	J0	65.00	EUR	1.60490		104.32
12.10.08	017	Taxi/Navette	KQ					34.00
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD								1,885.88

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD 1,885.88

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD payé par entreprise	1,885.88
	6,096.73
<b>Total frais de déplac. en CAD</b>	<b>7,982.61</b>

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 15372

## AFFECTION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	1,885.88
1,885.88 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Avion : 4 883,67 \$ + 93.00 \$  
 Train : 568,95 \$

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
023 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	4,794.78	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Air France				
024 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	93.00	CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Air France				
001 Hôtel (chambre)/ Lieu	382.00	EUR	2	FR	OT
Catégorie/Prestat.	Paris Chaîne hôtelière Best Western				
002 Frais internet Sur facture de l'hôtel	12.00	EUR		FR	OT
003 Télécom. (tél. & Sur facture de l'hôtel	1.00	EUR		FR	OT
004 Hôtel (chambre)/ Lieu	18.92	EUR	1	FR	OT
Catégorie/Prestat.	Aries Chaîne hôtelière Autre Le 18,92 représente le solde à payer. Un dépôt avait été fait antérieurement et remboursé (voir no de déplacement 14084)				
005 Hôtel (chambre)/ Lieu	432.00	EUR	2	FR	OT
Catégorie/Prestat.	Paris Chaîne hôtelière Best Western				

## SIGNATURES

Requérant : \_\_\_\_\_ Autorisation (signature) : \_\_\_\_\_  
 (Lettres moulées) : \_\_\_\_\_  
 Date: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	10557	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
21.10.2008 16:00 -	Rencontre de l'EHD	Réunions d'affaires
23.10.2008 19:00	Ottawa Ontario	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
21.10.08	001	Taxi/Navette	KQ		8.00
21.10.08	002	Taxi/Navette	KQ		20.00
21.10.08	008	Train payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	221.46
22.10.08	004	Repas de travail	KJ		73.90
22.10.08	005	Repas de travail	KJ		134.62
22.10.08	006	Repas (avec un re	KJ		17.26
23.10.08	003	Taxi/Navette	KG		14.00
23.10.08	007	Hôtel (chambre)/Ap	JB		350.30
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					618.08

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	618.08
--------------------------	--------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	618.08
payé par entreprise	221.46
<b>Total frais de déplac. en CAD</b>	<b>839.54</b>

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	618.08
618.08 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Coût du train : 221,46 \$

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
004 Repas de travail	73.90	CAD		CA	ON
Description	Repas de travail				
Participant :	Francine Létourneau				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	16337	

005 Repas de travail	134.62 CAD	CA	ON
Description	Repas de travail		
Participant :	Pierre Nollet		
006 Repas (avec un	17.26 CAD	CA	ON
Sur facture de l'hôtel			
007 Hôtel (chambre)/	350.30 CAD	2 CA	ON
Lieu	Ottawa		
Catégorie/Prestat.	Chaîne hôtelière Crowne Plaza Hotels		

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	100066710	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
27.10.2008 00:00 -	Repas de travail	Réunions d'affaires
27.10.2008 00:01	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
27.10.08	001	Repas de travail	KJ		74.50
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					74.50

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	74.50
--------------------------	-------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	74.50
74.50 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Repas de travail	74.50	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Participant :	Louise Lantagne			

## SIGNATURES

Requérant : _____	Autorisation (signature) : _____
	(lettres moulées) : _____
Date : _____	Date : _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	166666910	

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
02.11.2008 00:00 -	Repas de travail et taxi	Réunions d'affaires
04.11.2008 00:00	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
02.11.08	001	Taxi/Navette	KQ		17.00
02.11.08	002	Taxi/Navette	KQ		17.00
03.11.08	003	Repas de travail	KJ		77.85
04.11.08	004	Repas de travail	KJ		71.35
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					183.20

## COÛTS TOTaux

Mnt remboursement en CAD	183.20
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	183.20
183.20 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
001 Taxi/Navette ADISQ	17.00	CAD	CA	QC
002 Taxi/Navette ADISQ	17.00	CAD	CA	QC
003 Repas de travail Description Participants : Édith Brosseau, Louise Sénécal	77.85	CAD	CA	QC
004 Repas de travail Description Participant : René Bourdages	71.35	CAD	CA	QC

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE

CBC - Radio-Canada

Matricule

N° dépl 166666910

SIGNATURES

Requérant: \_\_\_\_\_ Autorisation (signature): \_\_\_\_\_

(Lettres moulées): \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 166667174

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
06.11.2008 00:00 -	Repas de travail	Réunions d'affaires
11.11.2008 00:00	Montréal Québec	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
06.11.08	002	Stationnement	J4		10.00
07.11.08	003	Repas de travail	KJ		32.37
11.11.08	001	Taxi/Navette	KQ		32.00
11.11.08	004	Repas de travail	KJ		110.21
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					184.58

## COÛTS TOTAUX

Mnt remboursement en CAD	184.58
--------------------------	--------

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	184.58
184.58 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Pays	Région
002 Stationnement	10.00	CAD	CA	QC
003 Repas de travail	32.37	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Participant :	Alain Saulnier			
001 Taxi/Navette	32.00	CAD	CA	QC
004 Repas de travail	110.21	CAD	CA	QC
Description	Repas de travail			
Participant :				

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

---

Nom	SYLVAIN LAFRANCE	CBC - Radio-Canada
Matricule		
N° dépl	166667174	

---

SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom SYLVAIN LAFRANCE CBC - Radio-Canada  
 Matricule  
 N° dépl 166667265

## DÉTAILS DU DÉPLACEMENT

Destination	Motif/Localité/Pays	Activité
11.11.2008 00:00 -	Forum des leaders et Pré Réunions d'affaires	
14.11.2008 00:00	Toronto et Gatineau Ontario	

## JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

Date	N°J	Pièce	CDis	Mnt en	CAD
11.11.08	001	Taxi/Navette	KG		17.00
11.11.08	005	Repas (avec un re	KJ		49.37
11.11.08	006	Repas (avec un re	KJ		48.51
11.11.08	009	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	28.22
11.11.08	010	Avion payé SRC-Ne	J0	payé par entreprise	702.24
13.11.08	002	Taxi/Navette	KG		32.00
13.11.08	003	Taxi/Navette	KQ		19.00
13.11.08	004	Repas de travail	KJ		121.09
14.11.08	007	Hôtel (chambre)/Ap	J4		137.38
14.11.08	008	Repas (avec un re	KJ		23.82
Mnt rembours. justif. individuel ds CAD					448.17

## COÛTS TOiaux

Mnt remboursement en CAD	448.17
--------------------------	--------

## CALCUL

Montant remboursement dépl. en CAD	448.17
payé par entreprise	730.46
<b>Total frais de déplac. en CAD</b>	<b>1,178.63</b>

## AFFECTATION DES COÛTS

Frais dépl. à transférer : (avec récepteur CO) ds : CAD	448.17
448.17 CAD sur	
Société	2000
Centre de coûts	9520301

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES DÉPLACEMENT

Avion : 623.18 \$ TPS : 31.16 \$ IVQ : 47.90 \$

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR JUSTIFICATIF INDIVIDUEL

N°J Doc.	Montant	Dev.	Nombre	Pays	Région
009 Avion payé SRC-	28.22	CAD	1	CA	ON

26.05.2009

DEMANDE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE DÉPLACEMENT

0

Nom **SYLVAIN LAFRANCE** **CBC - Radio-Canada**  
 Matricule  
 N° dépl **166667265**

Catégorie/Prestat.	Compagnie aérienne Porter Airlines			
010 Avion payé SRC- Catégorie/Prestat.	702.24 CAD	1	CA	ON
	Compagnie aérienne Porter Airlines			
004 Repas de travail Description	121.09 CAD		CA	QC
Participants : Christiane Leblanc, Geneviève Rossier				
007 Hôtel (chambre)/ Lieu Catégorie/Prestat.	137.38 CAD	1	CA	QC
	Gatineau Chaîne hôtelière Holiday Inn			
008 Repas (avec un sur facture de l'hôtel	23.82 CAD		CA	QC

## SIGNATURES

Requérant: _____	Autorisation (signature): _____
	(Lettres moulées): _____
Date: _____	Date: _____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166667764	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 19.12.2008

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
04.12.2008	04.12.2008	Montréal	Rencontre d'affaires
00:00:00	00:01:00	Québec, Canada	Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520301	Direction-Bureau VP	100.00%
-----------------	---------	---------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
002	04.12.2008	Repas de travail Rencontre d'affaires Participant :	Québec	Canada					134.50
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>134.50 \$</b>

### Note de frais

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
001	04.12.2008	Taxi/Navette	Québec	Canada	10.00				10.00
<b>Montant total - Notes de frais(CAD):</b>									<b>10.00 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>144.50 \$</b>	<b>Centre de coûts</b>	9520301	<b>Direction-Bureau VP</b>	<b>144.50 \$</b>
--	------------------	------------------------	---------	----------------------------	------------------

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166667764	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 19.12.2008

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	134.50
Notes de frais	10.00
Coûts totaux	<b>144.50 \$</b>
Remboursements antérieurs	144.50
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166669775	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYI VAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 01.04.2009

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
09.03.2009	09.03.2009	Montreal	Frais de représentation
00:00:00	00:01:00	Québec, Canada	Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9553001	Direction générale	100.00%
-----------------	---------	--------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
001	09.03.2009	Frais de représentation Frais de représentation Participants ·  Romande)	Québec	Canada					477.08
		Louise Lantagne, SRC Jean François Rioux, SRC							
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>477.08 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>477.08 \$</b>	<b>Centre de coûts</b>	9553001	<b>Direction générale</b>	<b>477.08 \$</b>
--	------------------	------------------------	---------	---------------------------	------------------

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	477.08
Coûts totaux	<b>477.08 \$</b>
Remboursements antérieurs	477.08
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166669775	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 01.04.2009

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166669081	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 25.02.2009

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
12.02.2009	12.02.2009	Montréal	Repas de travail
12:00:00	14:00:00	Québec, Canada	Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520301	Direction-Bureau VP	100.00%
-----------------	---------	---------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
001	12.02.2009	Repas de travail	Québec	Canada					106.72
		Repas de travail							
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>106.72 \$</b>

### Note de frais

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
002	12.02.2009	Taxi/Navette	Québec	Canada	9.00				9.00
003	12.02.2009	Taxi/Navette	Québec	Canada	10.00				10.00
<b>Montant total - Notes de frais(CAD):</b>									<b>19.00 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>125.72 \$</b>	<b>Centre de coûts</b>	9520301	<b>Direction-Bureau VP</b>	<b>125.72 \$</b>
--	------------------	------------------------	---------	----------------------------	------------------

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166669081	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 25.02.2009

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	106.72
Notes de frais	19.00
Coûts totaux	<b>125.72 \$</b>
Remboursements antérieurs	125.72
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668708	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYI VAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 06.02.2009

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
27.01.2009 12:00:00	27.01.2009 14:00:00	Montréal Québec, Canada	Repas d'affaires Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520301	Direction-Bureau VP	100.00%
-----------------	---------	---------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
001	27.01.2009	Repas de travail Repas d'affaires Participant	Québec	Canada					76.70
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>76.70 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>76.70 \$</b>	<b>Centre de coûts</b>	9520301	Direction-Bureau VP	<b>76.70 \$</b>
--	-----------------	------------------------	---------	---------------------	-----------------

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	76.70
Coûts totaux	<u>76.70 \$</u>
Remboursements antérieurs	76.70
Montant à payer	<u>0.00 \$</u>

# Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668708	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYI VAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 06.02.2009

## Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668684	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYI VAIN I_AFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 09.02.2009

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
21.01.2009 16:00:00	22.01.2009 16:00:00	Montréal et Sherbrooke Québec, Canada	Lunch de travail et rencontre d'employés Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520301	Direction-Bureau VP	100.00%
-----------------	---------	---------------------	---------

### Kilométrage

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
	21.01.2009	Montréal		Sherbrooke			0.45	160	72.00
	22.01.2009	Sherbrooke		Montréal			0.45	160	72.00
<b>Montant total - Kilométrage (CAD):</b>									<b>144.00 \$</b>

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
	21.01.2009	16:00:00	Québec	Canada				1	70.00
	22.01.2009	16:00:00							
<b>001</b>	21.01.2009	Repas de travail Lunch de travail Participant :	Québec	Canada					97.10
<b>004</b>	22.01.2009	Déduction dîner	Québec	Canada					15.00-
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>152.10 \$</b>

### Note de frais

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
<b>002</b>	21.01.2009	Taxi/Navette	Québec	Canada	10.00				10.00

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668684	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYI VAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 09.02.2009

<b>003</b>	22.01.2009	Hôtel(chambre)/Appart tx incl	Québec	Canada	153.51	1	153.51
<b>Montant total - Notes de frais(CAD):</b>							<b>163.51 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>459.61 \$</b>
459.61 \$ Centre de coûts 9520301 Direction-Bureau VP	

### Sommaire des coûts

Kilométrage	144.00
Repas, faux frais et repas de travail	152.10
Notes de frais	163.51
Coûts totaux	<b>459.61 \$</b>
Remboursements antérieurs	459.61
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668684	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 09.02.2009

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668468	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 06.02.2009

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
15.01.2009 12:00:00	15.01.2009 14:00:00	Montréal Québec, Canada	Lunch de travail Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520311	Dépenses - Réseau	100.00%
-----------------	---------	-------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
003	15.01.2009	Repas de travail Repas de travail Participant : Joel Lebigot	Québec	Canada					113.32
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>113.32 \$</b>

### Note de frais

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
001	15.01.2009	Taxi/Navette	Québec	Canada	10.00				10.00
002	15.01.2009	Taxi/Navette	Québec	Canada	10.00				10.00
<b>Montant total - Notes de frais(CAD):</b>									<b>20.00 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>133.32 \$</b>	<b>Centre de coûts</b>	9520311	<b>Dépenses - Réseau</b>	<b>133.32 \$</b>
--	------------------	------------------------	---------	--------------------------	------------------

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668468	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 06.02.2009

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	113.32
Notes de frais	20.00
Coûts totaux	<b>133.32 \$</b>
Remboursements antérieurs	133.32
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668461	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 06.02.2009

### Détails du déplacement

Départ	Arrivée	Destination	Motif / Activité
14.01.2009	14.01.2009	Montréal	Repas d'affaires
13:30:00	14:45:00	Québec, Canada	Réunions d'affaires

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520311	Dépenses - Réseau	100.00%
-----------------	---------	-------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
001	14.01.2009	Repas de travail Repas d'affaires Participant :	Québec	Canada					58.75
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>58.75 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>58.75 \$</b>	<b>Centre de coûts</b>	9520311	Dépenses - Réseau	<b>58.75 \$</b>
--	-----------------	------------------------	---------	-------------------	-----------------

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	58.75
Coûts totaux	<b>58.75 \$</b>
Remboursements antérieurs	58.75
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668461	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 06.02.2009

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668286	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 23.01.2009

### Détails du déplacement

<b>Départ</b>	<b>Arrivée</b>	<b>Destination</b>	<b>Motif / Activité</b>
16.12.2008 20:25:00	21.12.2008 15:20:00	Paris France, France	CA CTF et TV5 Réunions d'affaires

**Informations complémentaires sur le déplacement:**  
Avion : 2 301,23 \$ + tx

### Affectation des coûts pour le déplacement

Centre de coûts	9520301	Direction-Bureau VP	100.00%
-----------------	---------	---------------------	---------

### Repas, faux frais et repas de travail

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
	16.12.2008	20:25:00	France	France	85.27	EUR	1.72100	1	146.75
	17.12.2008	20:25:00							
	17.12.2008	20:25:00	France	France	85.27	EUR	1.73710	1	148.12
	18.12.2008	20:25:00							
<b>011</b>	17.12.2008	Déduction déjeuner Sur avion	France	France	19.90-	EUR	1.75330		34.89-
	18.12.2008	20:25:00	France	France	85.27	EUR	1.76530	1	150.53
	19.12.2008	20:25:00							
<b>012</b>	18.12.2008	Déduction dîner	France	France	28.05-	EUR	1.75330		49.18-
<b>001</b>	18.12.2008	Déduction souper	France	France	32.80-	EUR	1.72100		56.45-
<b>010</b>	18.12.2008	Repas de travail Repas de travail Participant :	France	France	80.90	EUR	1.75330		141.84
	19.12.2008	20:25:00	France	France	85.27	EUR	1.75330	1	149.50
	20.12.2008	20:25:00							
	20.12.2008	20:25:00	France	France	38.36	EUR	1.75330	1	67.25
	21.12.2008	15:20:00							
<b>Montant total - Repas(CAD):</b>									<b>663.47 \$</b>

### Note de frais

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668286	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 23.01.2009

#	Date	Description	Région	Pays	Montant	Dev.	Taux	Nombre	CAD \$
013	16.12.2008	Avion payé SRC-Ne pas utiliser	Ontario	Canada	2302.23			1	2,302.23
014	16.12.2008	Avion payé SRC-Ne pas utiliser	Ontario	Canada	3160.23-			1	3,160.23-
015	16.12.2008	Ajust. agence -Ne pas utiliser	Ontario	Canada	150.00-				150.00-
016	16.12.2008	Avion payé SRC-Ne pas utiliser	Ontario	Canada	3265.82			1	3,265.82
017	16.12.2008	Avion payé SRC-Ne pas utiliser	Ontario	Canada	248.00			1	248.00
002	17.12.2008	Frais internet	France	France	5.00	EUR	1.72100		8.61
004	17.12.2008	Taxi/Navette	France	France	12.00	EUR	1.72100		20.65
006	17.12.2008	Taxi/Navette	France	France	12.00	EUR	1.72100		20.65
007	17.12.2008	Taxi/Navette	France	France	48.00	EUR	1.72100		82.61
005	18.12.2008	Taxi/Navette	France	France	12.00	EUR	1.72100		20.65
003	20.12.2008	Hôtel(chambre)/Appart tx incl Sur facture de l'hôtel	France	France	664.00	EUR	1.72100	4	1,142.74
008	21.12.2008	Taxi/Navette	France	France	55.00	EUR	1.72100		94.66
009	21.12.2008	Taxi/Navette	Québec	Canada	35.00				35.00
<b>Montant total - Notes de frais(CAD):</b>									<b>3,931.39 \$</b>

### Affectation des coûts

<b>Frais de déplacement à transférer(avec récepteur CO) en CAD</b>	<b>2,089.04 \$</b>
2,089.04 \$ <b>Centre de coûts</b> 9520301	Direction-Bureau VP

## Rapport de dépenses - Frais de déplacement

<b>No. Dépl.:</b>	166668286	<b>Localité:</b>	MONTREAL
<b>Nom:</b>	SYLVAIN LAFRANCE	<b>Entré par:</b>	NATHALIE.LEFEBVRE@RADIO-CANADA.CA
<b>No. Matricule:</b>			(514) 597-5759
<b>No. VIP:</b>		<b>À payer:</b>	0.00 \$
<b>Statut d'approbation:</b>	Dépl. accepté	<b>Statut de traitement:</b>	Payé le 23.01.2009

### Sommaire des coûts

Repas, faux frais et repas de travail	663.47
Notes de frais	3,931.39
Coûts totaux	<b>4,594.86 \$</b>
Frais payés par Radio-Canada	2,505.82
Remboursements antérieurs	2,089.04
Montant à payer	<b>0.00 \$</b>

### Signatures

<b>Requérant:</b>	_____	<b>Autorisation:</b>	
<b>Date:</b>	_____	<b>(sign.):</b>	_____
<b>Téléphone:</b>	_____	<b>(lettres moulées):</b>	_____
<b>Personne contact si diffère du requérant:</b>	_____	<b>Date:</b>	_____
<b>Localité:</b>	_____	<b>Autorisation Supplémentaire:</b>	
		<b>(sign.):</b>	_____
		<b>(lettres moulées):</b>	_____
		<b>Date:</b>	_____